

Ghext il-Mandraġġ

Dawra mal-Inħawi (1)

Storja soċjali, persuni u personaggi, folklor u għajdut fit-triqat, sqaqien u rkejjen tar-Rabat, Għawdex, madwar hamsin sena ilu.



kitba ta' ANTON SPITERI

Għal dawk il jafu bil-mandraġġ tar-Rabat Għawdex aktarx il jkemm-xu xofftejhom jekk jismgħu lil xi hadd jiftaħar bil-Mandraġġ. Ahna li konna noqogħdu hawn mhux darba jew tnejn konna nitqiesu bhala refuġjati li ma sabux fejn jikru fi triq isbah. Għaliġa l-Mandraġġ rixi, u bih nista' niftaħar.

X'aktarx li l-ewwel li nistaqsu huwa għaliex jissejjah hekk u kemm ilu b'dan l-isem; u jekk hemmx xi nisel mill-mandraġġ tal-Belt ta' Malta(1). Id-dehra tiegħu tagħti dehra ta' "ghetto". Aktarx li l-Lhud kienu jgħixu hawn fiż-Żminijiet tan-Nofs, fejn kellhom ukoll sinagoga. Fl-imghoddi r-Rabat kien imħares mill-għadu b'hajt madwaru, u toroq dojq mghawga u kollha sqaqien, biex l-għadu jinfixel, u niesna jkollhom aktar tama li jaħarbu.

Pjazza Sabina jew Savina, kif insibuha hawn, tiftaħ fi Triq Santa Marija li tinzel u titla' sa x'hin tingħaqad ma' Triq il-Biblijoteka. Qabel l-1900 il-bieb tal-knisja kien iħares fuq Triq Santa Marija.

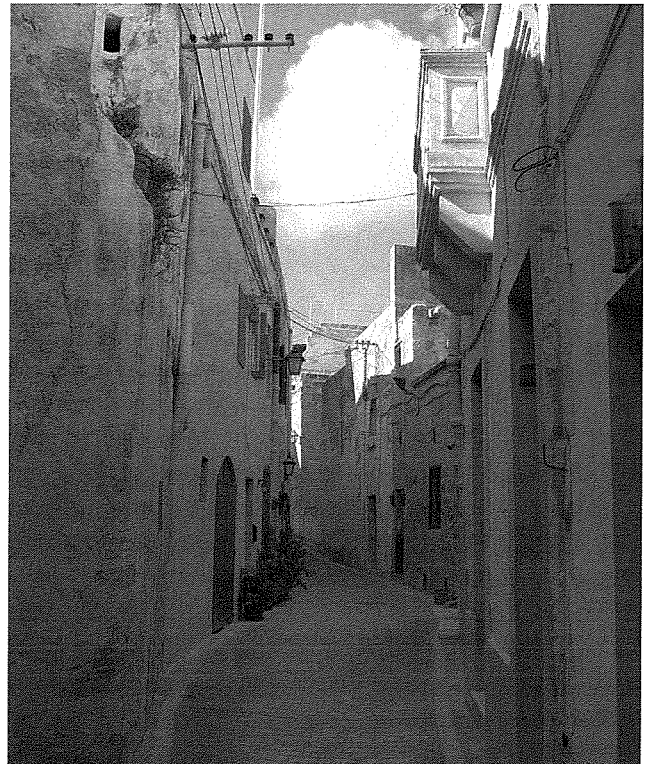
Din it-triq tissejjah hekk għaliex fl-ewwel kantuniera man-naħa tal-lemin li tiftaħ għal Triq l-Assunta kien hemm statwa ta' Santa Marija fuq hajt t'għalqa. Għalhekk żewġ toroq issemmew għall-Madonna taht dan it-titlu. Meta l-Isqof Pietru Pace ried jibni skola hawn, l-istatwa poġġiha f'niċċa fejn għadha tidher sa żmien. Idejn il-Madonna kienu tal-



injam. L-Arċidjaku Cordina ried li dirgħajja jsiru tal-gebel bħal bqija tal-istatwa. Tqabbad Agius għal dan ix-xogħol. Hu għazel li jadatta l-istatwa għad-dirgħajn li hejja, mhux jadatta d-dirgħajn għall-istatwa; spicċa biex raqqaq l-istatwa biex l-idejn li għamel ma jidhrux żgħar. Il-binja



tal-iskola telgħet b'bieb kbir b'żewġ kolonni, erba' bibien oħra, u tliet galleriji. Tagħlim qatt ma sar fiha, u nbighet biex jgħammru fiha tliet familji. Faċċata hemm id-dar fejn tweled Ninu Cremona.

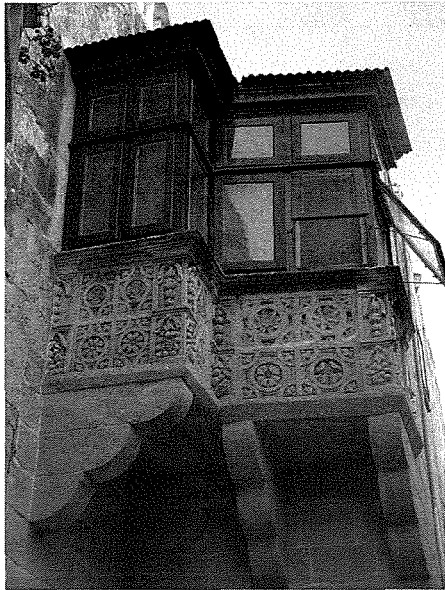


Kif tibda t-telgħa tal-Mandraġġ tara żewġ sqaqien żgħar fuq iż-żewġ naħat tat-triq. Ftit aktar 'l fuq tiftaħ Triq il-Karmnu, in-naħa tal-lemin, imsemmija hekk minħabba niċċa li kien hemm in-naħa ta' gewwa. In-niċċa kienet tal-injam bi kwadru tal-Madonna tal-Karmnu. Sidha minflok ma sewwiha, qala' kollox u waħħal minflok in-niċċa, kwadru tal-Assunta; halla biss il-fanal ta' quddiemha. Fl-ewwel sqaq ta' Triq il-Karmnu hemm id-dar fejn trabba Fredu Spiteri, l-għannej, u hemm kamra kbira msejja "il-mithna", li darba kienet tithaddem bil bhejjem u mhux bir-rih.

Ma' l-istess naħa hemm sqaq ieħor, imsejjah "tal-Meqrud". Xi snin qabel ma wasalt hawn kien hemm niċċa tal-Madonna. Jum minn fost l-oħrajn jingħad li l-miraklu ta' Sirakuza seħħ fil-Mandraġġ. L-istatwa żgħira tal-Madonna bdiet tibki. Bi ħgara l-folla għarrixa u tar-ruħ ingabret biex tara, u mghaġġba bil-ħrara gābet iż-zejt biex tixgħel quddiem il-Madonna, u b'hegga titlob dak li għandha bżonn. Sidt id-dar ma ddejqitx bin-nies, għax

kellha sehem miż-żejt mehtieg għall-htigijiet tad-dar. Wara, jghidu, li Mons. Cordina fetah in-niċċa u sab li d-dmugh kien tixrib tal-umdità. L-istatwa tpoġġiet id-dar, u n-niċċa nhattet, thalla biss is-soll t'isfel.

Tohrog minn sqaq u tidhol f'iehor dritt, li tahsbu li huwa triq li tiehu għal x'imkien. Darba kien hemm hsieb li jinfetah biex jinghaqad mas-sqaq li hemm fi Triq San Ġwann. Waqt maltempata li jien ma niftakarx, sajjetta dahlet minn tieqa tad-dar tal-familja tal-Ġidri u harget minn tieqa oħra minghajr ma ghamlet l-iċken hsara. Sajjetta oħra habtet mad-dar tas-Sufi li qegħda kantuniera barra s-sqaq, u garrfet kantun minn fuq il-bejt. Il-parapett ta' din id-dar huwa l-palk għall-berah Kull xorta ta' loġhob sar f'dan il-post minna t-tfal. Hdejh sew hemm l-għajn, minn fejn nimlew l-ilma għax-xorb u għat-tisjir. Nhar ta' Sibt konna ninhaslu hawn, inxarbu lil xulxin u lil kull min jghaddi. Bl-ilma ta' dak il-vit inhasslu minn borom sa kannestri tal-hut. Ta' spiss kien jinstead il-kanal, il-hawt t'isfel ifur, u l-ilma jinzel l'isfel għal quddiem il-bibien. Min jaf kemm-il darba harget Gejtana tghajjat għax l-ilma kien jinzel quddiem tagħha. Ta' dan konna nieħdu ċanfira bla htija, għax il-kbar kienu jsodduha b'dak li jarmu. Meta l-għejjun tat-toroq inqalghu kulhadd gerger, biss dan kien il-bidu li kulhadd illum ghandu l-kamra tal-banju.

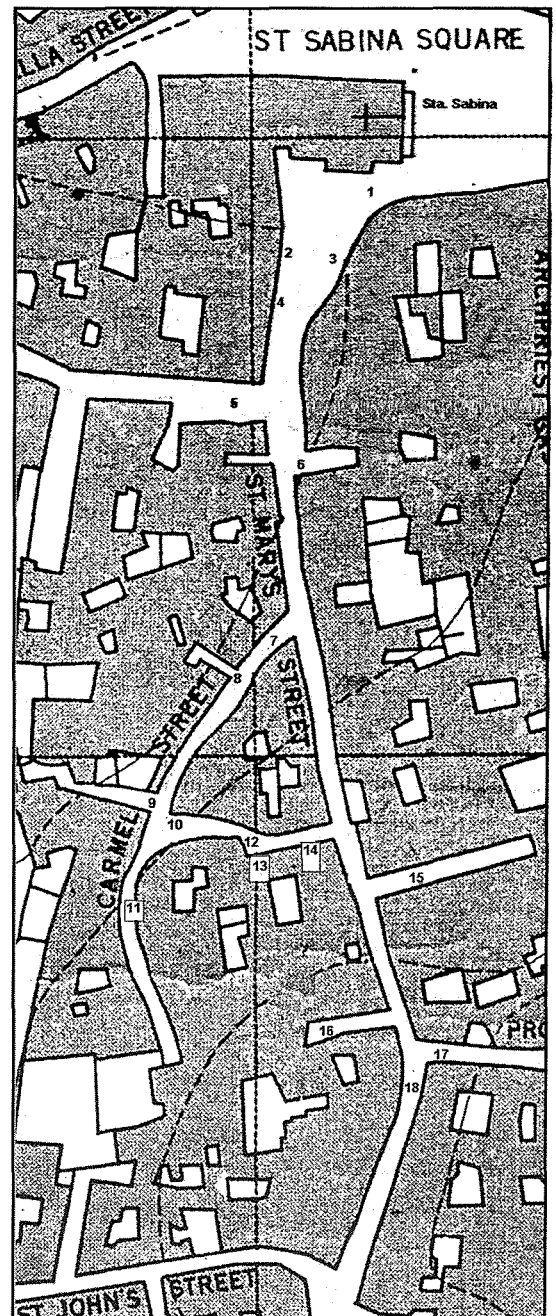


Parapett ieħor narawh fuq in-naħa l-oħra. Id-dar hija ta' Ċikku tal-Bobu. Fuq hemm gallerija tal-gebel forma ta' ittra L, biċċa xogħol sabieħa tattinqix, imzejna bil-frott u dwawar. Taħtha hemm niċċa zghira tal-injam b'santa li turi l-wieċ ta' Kristu Msallab. Sidha kien dejjem iżomm id-dawl jixgħel quddiemha minħabba wegħda. Hu kien bniedem nervuż u sikwit kien iżarrat xi waħda, iżda darba ra n-nar fit-triq, u did-dehra qatgħetlu dal-vizzju. Bieb

ma bieb hemm il-forn fejn niltaqgħu l-aktar għat-teatrini, u meta tkun xi ġurnata xita. Triq Santa Marija hi dritta, filwaqt li Triq il-Karmnu tilwi f'nofs tond hekk li tifforma speċi ta' "isola Tibertina". Inħobbu nsejħulha "d-dawra ta' Gejtana". Min jaf kemm-il tellieqa għamilna u kemm il-purċissjoni hloqna madwar din id-dawra. Fi Iriq Santa Marija naraw żewġ sqaqien oħra, wiehed fuq ix-xellug u l-ieħor fuq il-lemin. Ras il-Mandraġġ tkompli ma' Triq il-Biblijoteka, imsemmija hekk għax id-dar tal-familja Mercieca kienet darba dar tal-kotba. Fuq in-naħa tax-xellug taqbad ma' Triq il-Providenza, imsemmija għall-Madonna tar-Rummien li hemm fit-tarf l-ieħor quddiem il-hanut tal-Mewta.

Triq Santa Marija hija parti mid-dawra tal-purċissjoni; minn hawn jghaddu l-purċissjonijiet ta' Santa Marija u ta' San Ġorġ, il-marċijiet prinċipali tal-festi, u l-purċissjoni tal-kwarantuni kif ukoll tal-Ġimġha l-Kbira.

(jissokta)



1. Triq Santa Marija
2. L-istatwa ta' Santa Marija
3. Id-dar fejn twieled Ninu Cremona
4. L-iskola (id-dar ta' Toni ta' Terna)
5. Triq l-Assunta
6. L-isqaq ta' Tirjestri
7. Triq tal-Karmnu
8. L-isqaq tal-Leverist
9. L-isqaq tal-Meqrud
10. Il-parapett tas-Sufi
11. l-isqaq ta' Grezzja ta' Hili
12. Il-gallerija mnaqqxa
13. Il-forn
14. Il-kantina ta' Mosu
15. L-isqaq tal-Gerrus
16. L-isqaq ta' Gawdenz
17. Triq il-Providenza
18. Triq il-Librerija